

Số: 104/NQ-HĐND

Thái Nguyên, ngày 10 tháng 12 năm 2024

NGHỊ QUYẾT

Chấp thuận phương án trả nợ vay phần vốn vay lại và nguồn trả nợ để thực hiện Dự án Phát triển cơ sở hạ tầng thích ứng với biến đổi khí hậu để hỗ trợ sản xuất cho đồng bào dân tộc các tỉnh miền núi, trung du phía Bắc, tỉnh Thái Nguyên

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN TỈNH THÁI NGUYÊN
KHÓA XIV, KỲ HỌP THỨ HAI MƯƠI BA**

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2015;

Căn cứ Luật Quản lý nợ công ngày 23 tháng 11 năm 2017;

Căn cứ Luật Ngân sách nhà nước ngày 25 tháng 6 năm 2015;

Căn cứ Nghị định số 97/2018/NĐ-CP ngày 30 tháng 6 năm 2018 của Chính phủ về cho vay lại vốn vay ODA, vay ưu đãi nước ngoài của Chính phủ;

Căn cứ Quyết định số 983/QĐ-TTg ngày 16 năm 8 năm 2022 của Thủ tướng Chính phủ về việc phê duyệt chủ trương đầu tư Dự án “Phát triển cơ sở hạ tầng thích ứng với biến đổi khí hậu để hỗ trợ sản xuất cho đồng bào dân tộc các tỉnh miền núi, trung du phía Bắc, tỉnh Thái Nguyên” sử dụng vốn vay Nhật Bản;

Căn cứ Nghị quyết 103/NQ-HĐND ngày 08 tháng 12 năm 2023 của Hội đồng nhân dân tỉnh Thái Nguyên phê duyệt điều chỉnh chủ trương đầu tư dự án “Phát triển cơ sở hạ tầng thích ứng với biến đổi khí hậu để hỗ trợ sản xuất cho đồng bào dân tộc các tỉnh miền núi, trung du phía Bắc, tỉnh Thái Nguyên” sử dụng vốn vay Nhật Bản;

Xét Tờ trình số 168/TTr-UBND ngày 04 tháng 12 năm 2024 của Ủy ban nhân dân tỉnh Thái Nguyên về dự thảo Nghị quyết cho ý kiến về phương án trả nợ vay phần vốn vay lại để thực hiện dự án Phát triển cơ sở hạ tầng thích ứng với biến đổi khí hậu để hỗ trợ sản xuất cho đồng bào dân tộc các tỉnh miền núi, trung du phía Bắc, tỉnh Thái Nguyên; Báo cáo thẩm tra của Ban Kinh tế - ngân sách Hội đồng nhân dân tỉnh; ý kiến thảo luận của đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh tại kỳ họp.

QUYẾT NGHỊ:

Điều 1. Chấp thuận phương án trả nợ vay phần vốn vay lại và nguồn trả nợ để thực hiện Dự án “Phát triển cơ sở hạ tầng thích ứng với biến đổi khí hậu để hỗ trợ sản xuất cho đồng bào dân tộc các tỉnh miền núi, trung du phía Bắc, tỉnh Thái Nguyên”, cụ thể như sau:

1. Phương án trả nợ vay phần vốn vay lại

- Tổng nghĩa vụ phải trả là 356.223 triệu đồng, tương ứng với 50% vốn vay ODA của dự án;
- Tổng thời gian vay là 30 năm, trong đó 10 năm ân hạn trả nợ gốc;
- Lãi suất vay cố định 2,25%/năm tính trên dư nợ vay lại;
- Phí thu xếp khoản vay: 0,2% tính trên giá trị khoản vay, trả 01 lần sau khi thỏa thuận vay có hiệu lực;
- Phí quản lý cho vay lại: 0,25%/ năm tính trên dư nợ vay lại;
- Hình thức và tỷ giá trả nợ: Thực hiện mỗi năm hai kỳ trả nợ và tỷ giá trả nợ theo Hợp đồng cho vay lại giữa Bộ Tài chính và tỉnh Thái Nguyên.

2. Nguồn trả nợ: Nguồn ngân sách tỉnh.

(Chi tiết tại Phụ lục kèm theo)

Điều 2. Tổ chức thực hiện

1. Giao Ủy ban nhân dân tỉnh tổ chức thực hiện Nghị quyết theo đúng quy định của pháp luật; đồng thời, chịu trách nhiệm về tính chính xác của hồ sơ, số liệu dự án và phương án trả nợ vay phần vốn vay lại.

2. Giao Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh, các Ban Hội đồng nhân dân tỉnh, các Tổ đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh và đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh giám sát việc thực hiện Nghị quyết.

Nghị quyết này đã được Hội đồng nhân dân tỉnh Thái Nguyên Khóa XIV, Kỳ họp thứ hai mươi ba thông qua ngày 10 tháng 12 năm 2024./

Nơi nhận:

- Ủy ban Thường vụ Quốc hội (Báo cáo);
- Chính phủ (Báo cáo);
- Bộ Tài chính (Báo cáo);
- Bộ Kế hoạch và Đầu tư (Báo cáo);
- Thường trực Tỉnh ủy (Báo cáo);
- Thường trực HĐND tỉnh;
- Ủy ban nhân dân tỉnh;
- Đoàn đại biểu Quốc hội tỉnh;
- Ủy ban MTTQ tỉnh;
- Các đại biểu HĐND tỉnh Khóa XIV;
- Tòa án nhân dân tỉnh;
- Viện Kiểm sát nhân dân tỉnh;
- Cục Thi hành án dân sự tỉnh;
- Kiểm toán nhà nước Khu vực X;
- Văn phòng: Tỉnh ủy, Ủy ban nhân dân tỉnh;
- Văn phòng Đoàn ĐBQH và HĐND tỉnh;
- Các sở, ban, ngành, đoàn thể của tỉnh;
- TT HĐND, UBND các huyện, thành phố;
- Báo Thái Nguyên, Trung tâm Thông tin tỉnh;
- Lưu: VT, CT HĐND.

CHỦ TỊCH

Phạm Hoàng Sơn

DỰ KIẾN PHƯƠNG AN TRẢ NGŨ VAY PHẦN VỐN VAY LẠI
 Dự án: Phát triển cơ sở hạ tầng thích ứng với biến đổi khí hậu để hỗ trợ sản xuất cho đồng bào dân tộc các tỉnh miền núi, trung du phía Bắc, tỉnh Thái Nguyên (Dự án JICA)
 (Kèm theo Nghị quyết số 10/QL-UBND ngày 10 tháng 12 năm 2024 của Hội đồng nhân dân tỉnh Thái Nguyên)

Đơn vị tính: Đồng

STT	Năm	Tổng mức đầu tư của dự án	Vốn đầu tư ngân sách tỉnh	Dự kiến giải ngân vốn vay				Các khoản gốc, lãi (ghi phải trả)						Tổng cộng hình phí ngân sách địa phương phải trả	
				Tổng	Cấp phát 50%	Vay lại 50%	Dư nợ vay lại	Trả gốc, lãi, phí kỳ 1	Trả gốc, lãi, phí kỳ 2	Trả lãi vay 2,25% x dư nợ vay lại	Trả gốc, lãi, phí kỳ 1	Trả gốc, lãi, phí kỳ 2	Trả lãi vay 2,25% x dư nợ vay lại		
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P
1	2024	17.251.000.000	17.251.000.000												
2	2025	224.067.000.000	81.577.000.000	142.490.000.000	71.245.000.000	71.245.000.000	71.245.000.000	1.424.892.000	8.905.575.000	89.056.250	801.506.250	8.905.575.000	89.056.250	801.506.250	3.206.017.000
3	2026	206.000.000.000	45.000.000.000	160.000.000.000	80.000.000.000	80.000.000.000	80.000.000.000	189.056.250	8.905.575.000	189.056.250	1.701.506.250	8.905.575.000	189.056.250	1.701.506.250	3.781.125.000
4	2027	190.000.000.000	30.000.000.000	160.000.000.000	80.000.000.000	80.000.000.000	80.000.000.000	289.056.250	8.905.575.000	289.056.250	2.601.506.250	8.905.575.000	289.056.250	2.601.506.250	5.781.125.000
5	2028	180.000.000.000	20.000.000.000	160.000.000.000	80.000.000.000	80.000.000.000	80.000.000.000	389.056.250	8.905.575.000	389.056.250	3.501.506.250	8.905.575.000	389.056.250	3.501.506.250	7.781.125.000
6	2029	104.860.000.000	14.904.000.000	89.956.000.000	44.978.000.000	44.978.000.000	44.978.000.000	445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
7	2030							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
8	2031							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
9	2032							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
10	2033							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
11	2034							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
12	2035							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
13	2036							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
14	2037							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
15	2038							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
16	2039							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
17	2040							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
18	2041							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
19	2042							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
20	2043							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
21	2044							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
22	2045							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
23	2046							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
24	2047							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
25	2048							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
26	2049							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
27	2050							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
28	2051							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
29	2052							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
30	2053							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
31	2054							445.278.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000	445.278.750	4.007.508.750	8.905.575.000
	Tổng	921.178.000.000	208.732.000.000	712.446.000.000	356.223.000.000	356.223.000.000	356.223.000.000	1.424.892.000	178.111.500.000	8.905.575.000	74.729.919.375	178.111.500.000	8.905.575.000	72.726.165.000	521.487.905.750